



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 13 décembre 2006**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

Ordre du jour

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

Procès-verbal

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 11 octobre 2006, à 9 h

Procès-verbal

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 18 octobre 2006, à 9 h

Ordre du jour

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Recommander l'adoption de l'ordre du jour consolidé du conseil municipal spécial du 19 décembre 2006.

Ordre du jour

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Recommander l'adoption de l'ordre du jour consolidé du conseil d'agglomération spécial du 19 décembre 2006.

12 – Orientation

Programme / Programmation / Plan d'action / Concept

CE Infrastructures / transport et environnement , Bureau du directeur général adjoint - 1063584001

Adopter le programme de propreté 2007-2010 et mandater l'Unité de la propreté et de l'entretien - SITE pour la mise en place, la réalisation et le suivi du programme de propreté 2007-2010.

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

Projet : Projet municipal sur les graffitti

20 – Affaires contractuelles

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Infrastructures / transport et environnement , Direction de la production de l'eau potable - 1064449001

Octroyer un contrat à Multi-Industriel Inc. pour la fourniture d'une étagère modulaire à tiroirs ajustables et ses installations, au montant total approximatif de 24 311,23 \$, taxes incluses, autoriser une dépense de 45 000 \$, taxes incluses et effectuer les virements budgétaires requis. (Appel d'offres sur invitation / 3 soumissionnaires)

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Bureau de la directrice générale adjointe - 1060679006

Autoriser une dépense totale de 442 561,81 \$ toutes taxes incluses, pour l'achat de deux scènes mobiles avec aménagements scéniques et fournitures diverses. Octroyer un contrat à la firme « Groupe Berger » qui a été retenue dans le cadre de l'appel d'offres public 06-10152 pour l'acquisition de deux scènes mobiles (2 soumissions)

Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Affaires corporatives , Direction des technologies de l'information - 1063190001

Renouveler le contrat de soutien technique d'Oracle d'une valeur de 102 218,92 \$ incluant les taxes afin de maintenir les services et avantages dont le Service de sécurité incendie bénéficie pour le système de gestion des interventions (SGI) . Les services couvrent la période du 01-01-2007 au 31-12-2007 (fournisseur unique)

Contrat de services professionnels

CE Lachine , Direction des services administratifs - 1062356100

Autoriser une dépense de 90 020,50 \$, octroyer un contrat à la firme Le Groupe Conseil Génipur Inc. pour les services professionnels en ingénierie pour effectuer des travaux de réfection des infrastructures de la 19e Avenue entre les rues Notre-Dame et Saint-Joseph et de la rue Fort-Rolland entre son extrémité ouest et la 39e Avenue pour un montant de 90 020,50 \$ toutes taxes incluses, approuver un projet de convention de services professionnels à intervenir entre le Groupe Conseil Génipur Inc. et la Ville de Montréal - (2 soum.).

Contrat de services professionnels

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1061570003

Rénovation à la station de pompage McTavish - Approuver trois projets de convention par lesquels : 1) la firme Lapointe Magne et associés, ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en architecture requis à cette fin, pour une somme maximale de 277 582,20 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10176 - (14 soum.); 2) la firme AXOR experts-conseils inc., ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en mécanique et en électricité requis à cette fin, pour une somme maximale de 148 209,07 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10177 - (6 soum.); 3) la firme Les Consultants Génipius inc. ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en génie civil et structure requis à cette fin, pour une somme maximale de 72 745,68 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10178 - (6 soum.); Approuver à cet effet une dépense de 538 536,95 \$.

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie
District(s) : Peter-McGill

Contrat de services professionnels

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1060660005

Programme de maintien du Complexe sportif Claude-Robillard - Approuver trois projets de convention par lesquels : 1) la firme Riopel et associés, architectes, ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en architecture requis à cette fin, pour une somme maximale de 290 000,00 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10203 - (9 soum.); 2) la firme Nacev consultants inc., ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en mécanique et en électricité requis à cette fin, pour une somme maximale de 150 000,00 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10205 - (10 soum.); 3) la firme SNC-Lavalin inc., ayant obtenu le plus haut pointage, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels en génie civil et structure requis à cette fin, pour une somme maximale de 60 000,00 \$, taxes incluses, conformément à l'appel d'offres 06-10204 - (3 soum.). Autoriser à cet effet une dépense de 500 000 \$.

Contrat de services professionnels

CE Infrastructures / transport et environnement , Direction de l'administration et du soutien technique - 1062466007

Approuver deux (2) conventions de services professionnels par lesquelles les firmes Qualitas CRCAC - Centre de recherche et de contrôle appliqué à la construction inc. (450 000 \$) et LVM-Fondatec inc. (300 000 \$) s'engagent à fournir les services professionnels afin d'évaluer, au niveau projet, l'état de la chaussée et de faire les recommandations d'entretien ou de réhabilitation nécessaires à la préparation des plans et devis, pour la période du 1 janvier 2007 au 30 juin et, à cette fin, autoriser une dépense de 750 000 \$, taxes incluses. (Appel d'offres public # 06-10166 / 3 soumissions)

Contrat de services professionnels

CG Infrastructures / transport et environnement , Direction de l'ingénierie de voirie - 1050541001

Approuver la convention modifiant la convention intervenue entre la Ville de Montréal et Roche Ltée, groupe-conseil, pour compléter le mandat de services professionnels relatif à la préparation des plans et devis et à la surveillance des travaux de réfection et d'amélioration des viaducs Saint-Denis/CP, Girouard/de Maisonneuve et Cavendish/de Maisonneuve, majorant ainsi le montant total de l'enveloppe budgétaire prévue de 339 666 \$ à 777 666 \$, taxes incluses.

Territoire(s) concerné(s) : Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce
Plateau-Mont-Royal
Rosemont/Petite-Patrie
District(s) : Décarie
Mile End
Laurier
Saint-Édouard

Immeuble - Acquisition

CE Infrastructures / transport et environnement , Bureau du directeur général adjoint - 1062551007

Acquisition par les procédures prévues à l'article 192 de l'annexe C de la Charte de parties de rue et ruelle suivantes : a) partie de la rue King dans l'arrondissement Pierrefonds constituée du lot 2 217 958 du cadastre du Québec d'une superficie de 1 325,8 m2, b) partie de la rue de l'Inspecteur constituée du lot 3 671 906 du cadastre du Québec d'une superficie de 1,2 m2 et c) ruelle située au sud de la rue Notre-Dame ouest entre la rue de Lévis et l'avenue Atwater constituée du lot 2 091 711 d'une superficie de 499,6 m2.

Immeuble - Aliénation

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1040553003

Approuver les projets d'actes par lesquels la Ville vend, aux fins d'assemblage, à la compagnie Michel Guimont entrepreneur électricien ltée, pour la somme de 2 030 \$ et à la compagnie 9092-4416 Québec inc. pour la somme de 3 480 \$, une bande de terrain située au nord-ouest de l'avenue Charland entre les rues Parthenais et de Martigny, dans l'arrondissement de Villeray - Saint-Michel - Parc-Extension, connue et désignée comme étant les lots 3 004 085 et 3 004 086 du cadastre du Québec. N/Réf. : 13-22-2, 01-0074-C

Territoire(s) concerné(s) : Villeray/Saint-Michel/Parc-Extension
District(s) : Saint-Michel

Immeuble - Aliénation

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1062863003

Approuver le projet d'acte de vente par lequel la Ville vend, au 333 rue Sherbrooke Est S.E.C., société en commandite, un terrain localisé au nord de la rue Sherbrooke et à l'ouest de la rue Saint-Denis connu et désigné comme étant le lot 3 685 868 du cadastre du Québec, d'une superficie de 18,3 mètres carrés, pour la somme de 15 000 \$. N/Réf. : 3-110-8 (05-248)

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal

Immeuble - Aliénation

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1064315003

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville cède à l'Université Concordia le lot en tréfonds 3 711 111 du cadastre du Québec, d'une superficie de 124,1 mètres carrés, localisé sous la ruelle de la Police, à l'ouest de la rue Guy dans l'arrondissement de Ville-Marie, et par lequel l'Université Concordia consent à la Ville une servitude de passage sur une partie du lot adjacent 1 066 114 du cadastre du Québec, d'une superficie de 104,4 mètres carrés, requis pour l'élargissement de la ruelle de la Police, tel que montrée au plan n° G-127 Saint-Antoine. N/Réf. : 07-083-003

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie
District(s) : Peter-McGill

Immeuble - Location

CE Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des événements et équipements - Ville - 1064332008

Approuver le projet de bail de courte durée entre Infinithéâtre et la Ville concernant la location du Bain Saint-Michel, pour une série de représentations de nature théâtrale, du 4 janvier au 15 février 2007, à titre gratuit, et autoriser la Directrice générale adjointe au Service du développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle à signer ce bail au nom de la Ville

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal
District(s) : Mile-End

Obligations contractuelles

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1061233025

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville accorde quittance totale et finale du solde du prix de vente et mainlevée finale des droits et effets de la clause résolutoire, de la clause hypothécaire principale et de la clause hypothécaire additionnelle contenues à l'acte de vente d'un terrain situé sur la 21e Avenue (projet Cité Paul-Sauvé - emplacement 17-2-1 de l'Opération Habiter Montréal).

Territoire(s) concerné(s) : Rosemont/La Petite-Patrie
District(s) : Marie-Victorin

Obligations contractuelles

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1061233029

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville accorde une mainlevée des droits et effets de la clause résolutoire garantissant les obligations prévues au titre « Obligation de construire », à l'acte de vente, entre la Ville et 9064-4329 Québec inc., d'un terrain maintenant connu comme étant les lots 2 985 063 et 2 994 743 du cadastre du Québec et situé du 8400 au 8700, boulevard du Golf dans l'arrondissement d'Anjou, la Ville se réserve expressément tous les droits stipulés à la clause cession du titre « Clauses spéciales ».

Territoire(s) concerné(s) : Anjou
District(s) : Ouest

Subvention - Contribution financière

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Bureau de la directrice générale adjointe* - 1062817001

Accorder une contribution financière de 20 000 \$ non récurrente à la Table ronde du mois de l'histoire des Noirs pour couvrir les frais liés à la production des outils de communication et de promotion dans le cadre de l'édition février 2007 du Mois de l'histoire des Noirs.

Subvention - Contribution financière

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Direction de la sécurité du revenu et du développement social* - 1060828001

Accorder une contribution financière au Centre international de prévention de la criminalité (CIPC) pour la coordination du programme d'échange inter villes sur les nuisances publiques et les insécurités urbaines et le développement d'un réseau de collectivités locales, au montant de 20 000 \$.

Subvention - Contribution financière

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Direction de la sécurité du revenu et du développement social* - 1062586007

Octroyer une contribution financière de 5 000 \$ à la Table de concertation du Faubourg Saint-Laurent pour réaliser une évaluation de la « Stratégie été 2006, la Place de la Paix, une place pour tous ».

Subvention - Soutien financier avec convention

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Direction de la sécurité du revenu et du développement social* - 1064005002

Ratifier le projet de convention entre la Ville de Montréal et l'organisme « Communauté Sépharade Unifiée du Québec » pour le projet Camp de jour Singerman qui s'inscrit dans le volet Lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale du contrat de ville et octroyer une contribution financière de 26 895 \$.

Territoire(s) concerné(s) : Côte-Saint-Luc
Contrat de ville : Ch. 2 - Sect. 2.3.1 - La lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale

Subvention - Soutien financier avec convention

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Direction de la sécurité du revenu et du développement social* - 1062586004

Octroyer une contribution financière de 30 000 \$ à chacun des huit organismes suivants, pour 2006-2007, dans le cadre du programme de soutien des services aux personnes itinérantes - Coût total : 240 000 \$.

Subvention - Soutien financier avec convention

CE *Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle ,
Direction du développement culturel et des bibliothèques - 1060015009*

Approuver le protocole d'entente entre la Ville de Montréal et le Leanor and Alvin Segal Theatre of the SBC Center for the Performing Arts et verser une aide financière de 50 000 \$ permettant d'appuyer les activités de la saison 2006-2007 du Théâtre et de développer un partenariat entre l'organisme et l'arrondissement CDN/NDG.

Immeuble - Location

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction des immeubles - 1063778004*

Approuver le bail par lequel la Ville loue du locateur, les Constructions 2001 inc., un espace d'une superficie de 5 544 pi², sis au 5000, rue D'Iberville, pour la Section sécurité et intégration des données (SSID) du Service de police de la Ville de Montréal (SPVM). Le terme est du 15 décembre 2006 au 31 décembre 2007. Le loyer brut est de 14,41 \$/pi² et représente un loyer total de 83 637,03 \$, incluant la TPS et la TVQ

30 – Administration et finances

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction stratégies et transactions immobilières - 1064313003

Approuver le principe du choix de la soumission dont le prix est le plus élevé pour la vente du marché Saint-Jacques, situé au 1125, rue Ontario Est, dans le cadre d'une demande de soumissions publiques qui avait été lancée suite à l'autorisation du comité exécutif en juin 2006.

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie
District(s) : Sainte-Marie/Saint-Jacques

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Développement culturel / de la qualité du milieu de vie et de la diversité ethnoculturelle , Direction des Muséums nature de Montréal - 1061673004

Obtenir l'approbation du Comité exécutif de la Ville de Montréal afin d'autoriser l'envoi d'une lettre adressée au Secrétaire exécutif de la Commission des lieux et monuments historiques du Canada prouvant que la Ville de Montréal est propriétaire du Jardin botanique de Montréal et qu'elle accepte que soit étudiée de manière approfondie la demande de reconnaissance d'un statut de lieu historique national du Canada pour le Jardin botanique de Montréal.

Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Affaires corporatives , Cabinet du maire et du comité exécutif - 1060843012

Ratifier la dépense de 136,74 \$ relative au déplacement, les 27 et 28 septembre 2006, de Mme Patricia Bittar, conseillère associée, à Québec, pour présenter à l'assemblée nationale un mémoire pour l'élaboration d'une politique gouvernementale de lutte contre le racisme et la discrimination.

Budget - Virement / Annulation de crédits

CE Infrastructures / transport et environnement , Direction de l'environnement - 1060704002

Octroyer des crédits additionnels de 6 114 768 \$ en 2006, en provenance des dépenses contingentes, et de 1 256 437 \$ en 2007 pour payer la redevance de 10\$ la tonne exigible pour l'élimination des matières résiduelles depuis le 23 juin 2006 (activités d'agglomération) - Autoriser un budget de recettes et de dépense additionnelle au budget du CESH pour les sommes perçues de la clientèle externe de 1 055 270 \$ en 2006 et de 2 004 610 \$ pour 2007 comme redevances en vertu du Règlement sur les redevances exigibles pour l'élimination des matières résiduelles.

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Agglomération

Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Affaires corporatives , Direction du contentieux - 1064235015

Autoriser le règlement hors cour pour la somme totale de 21 881,13 \$ en capital, intérêts et frais d'une action en dommages intentée par la Garantie, Compagnie d'assurance de l'Amérique du Nord et als à la suite du bris d'une valve du réseau d'alimentation en eau du côté du domaine public survenu le 29 août 2005 au 299, rue Grosvenor, arrondissement Westmount à Montréal. C.Q.M.: 500-22-120082-063. N/dossier: 06-001228. Imputation RFU au 1er janvier 2006.

Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Affaires corporatives , Direction du contentieux - 1064235017

Autoriser le règlement hors cour pour la somme de 20 000 \$ en capital et intérêts plus les frais judiciaires de 1 365,75 \$ d'une action en dommages intentée par Compagnie d'assurance Traders Générale suite à une inondation survenue le 11 mars 2003 au 12201 Reeves, arrondissement Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles en raison d'un bris d'une conduite d'aqueduc. C.Q.M.: 500-22-088683-035, N/dossier: 03-269301. Imputation agglomération

Territoire(s) concerné(s) : Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles
District(s) : Pointe-aux-Trembles

Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Affaires corporatives , Direction du greffe - 1062904009

Demande de bonification du programme provincial de remboursement des impôts fonciers

40 – Réglementation

Ordonnance - Autre sujet

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction de projet Développement du logement social et abordable - 1060634005

Édicter une ordonnance en vertu du Règlement sur la subvention à la réalisation de logements coopératifs et sans but lucratif (nouveau programme) (02-102) afin de modifier la liste des cas admissibles à une subvention additionnelle.

Sommet : Chantier 3.3.1 - Habitation - Solidarité 5000 logements et suites
Projet : Solidarité 5 000 logements et ses suites

Urbanisme - Autre sujet

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques - 1062622104

Demander une prolongation de délai à la ministre des Affaires municipales et des Régions pour intégrer la nouvelle Politique des rives, du littoral et des plaines inondables dans le schéma d'aménagement, incluant les nouvelles données quant aux limites de la plaine inondable pour la rivière des Prairies

Urbanisme - Certificat de conformité

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques - 1060524051

Désapprouver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement CA-24-067 sur les usages conditionnels de l'arrondissement de Ville-Marie

Territoire(s) concerné(s) : Ville-Marie

Urbanisme - Certificat de conformité

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques - 1060524074

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement 01-283-47 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension (01-283)

Territoire(s) concerné(s) : Villeray/Saint-Michel/Parc-Extension

Urbanisme - Certificat de conformité

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques - 1060524059

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement RCA06 17109 modifiant le Règlement sur les usages conditionnels (RCA06 17097) de l'arrondissement de Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grâce

Territoire(s) concerné(s) : Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce

Urbanisme - Certificat de conformité

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques* - 1062622056

Approuver conformité au plan d'urbanisme révisé - Règlement 2710-13 modifiant le règlement de zonage de l'arrondissement Lachine

Urbanisme - Certificat de conformité

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques* - 1060524073

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement 01-277-22 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal (01-277)

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal

Urbanisme - Certificat de conformité

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques* - 1060524070

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement 2006-13 modifiant le Règlement sur les opérations cadastrales (R.R.V.M., chapitre O-1) de l'ancienne Ville de Montréal à l'égard du territoire de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal

Urbanisme - Certificat de conformité

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques* - 1060524071

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement 2006-09 modifiant le Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal (2005-18)

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal

Urbanisme - Certificat de conformité

CE *Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions stratégiques* - 1060524069

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement 01-277-24 modifiant le Règlement d'urbanisme de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal (01-277)

Territoire(s) concerné(s) : Le Plateau-Mont-Royal

Urbanisme - Certificat de conformité

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction planification et interventions
stratégiques - 1060524075

Approuver conformité au Plan d'urbanisme - Règlement N° 1562-83 modifiant le Règlement de zonage
N° 1562 de l'arrondissement de Montréal-Nord

Territoire(s) concerné(s) : Montréal-Nord
District(s) : Marie-Clara

50 – Ressources humaines

Cessation d'emploi

CE Sécurité incendie de Montréal , Direction du support administratif et technique - 1060741003

Entériner la convention de départ proposée à M. Claude Desrochers, chef aux opérations au Service de sécurité incendie de Montréal et autoriser le directeur général à signer l'entente pour et au nom de la Ville.

Cessation d'emploi

CE Mise en valeur du territoire et du patrimoine , Direction analyse financière et administration - 1064398001

Entériner la convention de départ convenue entre la Ville de Montréal et M. Marcel Le Sieur, cadre administratif du Service de la mise en valeur du territoire et du patrimoine; autoriser le directeur général à signer ladite convention pour et au nom de la Ville.

Cessation d'emploi

CE Affaires corporatives , Cabinet du maire et du comité exécutif - 1060102001

Verser une indemnité de départ au personnel politique identifié au Cabinet du maire et du comité exécutif, équivalente au nombre de semaines indiquées en regard du nom.

60 – Information

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1060328009

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission du conseil d'agglomération sur l'environnement, le transport et les infrastructures concernant la vision globale et le plan d'affaires 2006 de la gestion de l'eau.

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1061165011

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission de la présidence du conseil à la suite de l'étude publique du rapport annuel de l'ombudsman de Montréal.

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1061165012

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission de la présidence du conseil à la suite de la consultation publique sur le défi de la participation.

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1063012001

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission du conseil municipal sur les finances, les services administratifs et le capital humain concernant le Bilan 2005 et plan d'action 2006 du programme d'accès à l'égalité en emploi.

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1064527001

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission du conseil d'agglomération sur les finances et l'administration concernant la méthode de répartition de répartition des dépenses mixtes entre le volet d'agglomération et le volet local du budget de la Ville de Montréal.

Territoire(s) concerné(s) : Ensemble du territoire - Ville centrale

Information

CE *Affaires corporatives , Direction du greffe* - 1064550001

Prendre connaissance du rapport de consultation et des recommandations de la Commission permanente du conseil d'agglomération sur les grands équipements et activités d'intérêt d'agglomération concernant le bilan et les orientations de la Politique de protection et de mise en valeur des milieux naturels de Montréal.

70 – Autres sujets

Levée de la séance

CE *Affaires corporatives , Bureau de l'analyse et du processus décisionnel*

Levée de la séance